

Zeitschrift: Rivista militare della Svizzera italiana
Herausgeber: Lugano : Amministrazione RMSI
Band: 53 (1981)
Heft: 4

Artikel: Rendiconto 1980 del Dipartimento militare del Cantone Ticino
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-246616>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

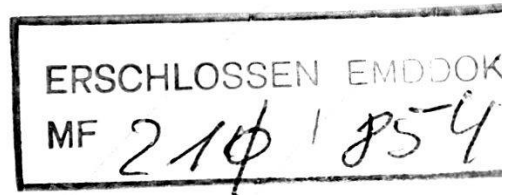
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Rendiconto 1980 del Dipartimento militare del Cantone Ticino

Comando circondario 30



Il maggiore Remo Lardi, cdt circ 30, che ringraziamo cordialmente, ci autorizza a pubblicare per esteso il presente «Rendiconto 1980».

Siamo convinti che i nostri lettori accoglieranno questa iniziativa con interesse, perché il rapporto tratta quei problemi che ci toccano, quali cdt di truppa e ufficiali, da vicino, e anche perché rappresenta un complemento d'informazione che, normalmente, la stampa cantonale pubblica solo in forma succinta e parziale. (ndr)

1. INTRODUZIONE

Il Dipartimento militare cantonale, dopo aver concluso le trattative con l'Autorità federale, relative al mantenimento della piazza d'armi di fanteria nel Cantone, ha iniziato l'esame di dettaglio per l'insediamento della stessa ad Airolò.

L'aggruppamento dell'istruzione ha già dato inizio ad opere di miglioramento degli accantonamenti, mentre è ancora in discussione con le autorità locali il non facile problema delle piazze di tiro. E' allo studio una migliore informazione dei reclutandi, che dovrebbe entrare in funzione con il 1982.

Stanno per concludere le trattative con il DMF per quanto attiene al poligono di tiro del Locarnese, mentre per quanto concerne il poligono del Bellinzonese e del Luganese, spetta ora ai Comuni interessati la costituzione del necessario consorzio.

Analogo discorso vale per la Valle Maggia, dove fra i Comuni si delineano difficoltà, proprio per la mancanza del Consorzio ufficiale.

Lo studio per stabilire l'entità finanziaria dell'esercito nel Cantone è giunto a conclusione.

All'arsenale cantonale è stato affidato il compito di ispezione del materiale della PCi in possesso dei Comuni e l'Autorità federale ha disposto l'apertura del centro regionale di riparazione, ciò che evita l'aumento di personale della PCi nello specifico settore e razionalizza le riparazioni, evitando anche le spese di trasporto oltre Gottardo.

Nell'ambito della PCi lo studio allestito in collaborazione con la Sezione pianificazione urbanistica, riguardante la regione del Mendrisiotto è concluso e sono in corso le trattative con l'Autorità federale per assicurarne l'esecuzione degli intendimenti prefissi, volti ad un'organizzazione regionale professionale e con risparmi nel campo delle costruzioni.

2. MUTAZIONI NEI COMANDI E NEL CORPO DEGLI UFFICIALI

2.1. Comandi

Nei comandi di truppa del Ticino si sono avuti i seguenti cambiamenti al 1. gennaio 1980:

Bat fuc mont 95	magg Lorenzo Mombelli
Bat fuc mont 96	magg Andrè Calcio-Gandino
Bat fuc 293	magg Marco Vogel
Bat fuc 306	cap Giorgio Ostini
Pz mob 311	magg Giacomo Rizzi
gr assist 91	magg Alfredo Keller
Bat fant mont 30	cap Fulcieri Kistler
Bat G 9	magg Alfredo Urfer
Bat sostg 101	magg Remo Lardi

2.2. Promozione di ufficiali

Il Consiglio di Stato ha promosso nel 1980:

- a maggiore	2	(1)	capitani
- a capitano	3	(3)	primotenenti
- a primotenente	9	(7)	tenenti
- a tenente	6	(5)	sottufficiali

Il Consiglio federale ha promosso i seguenti ufficiali delle truppe del nostro Cantone:

- a colonnello	5	(5)	tenenti colonnelli
- a tenente colonnello	12	(12)	maggiori
- a maggiore	12	(12)	capitani
- a capitano	17	(29)	primotenenti
- a primotenente	36	(33)	tenenti
- a tenente	41	(34)	sottufficiali

3. PREPARATIVI DI MOBILITAZIONE

I funzionari del Dipartimento hanno ispezionato 110 Comuni e Capi-sezione militari.

4. PUNIZIONI MILITARI

Il Dipartimento ha fatto eseguire pene disciplinari fuori servizio (arresti) a 53 (81) militi per complessivi 227 (311) giorni. In seguito alle inchieste per mancata ispezione delle armi e dell'equipaggiamento e mancato tiro obbligatorio 1979, sono stati inflitti 1458 (1864) ammonimenti, 910 (751) multe per un importo di fr. 67'160.-- (43'880) e 76 (95) giorni di arresto.

5. CAPISEZIONE MILITARI

Nel 1980 sono stati sostituiti 20 capisezione militari, di cui 17 in seguito a dimissioni e 3 in seguito a decesso.

6. CORSI DI RIPETIZIONE E DI COMPLEMENTO6.1. Dispense cantonali

Il rgt fant mont 30 ha compiuto il CR dal 18.8.80 al 6.9.80: il bat car mont 9 dal 14.3.80 al 2.4.80.

Per quanto concerne le dispense di competenza cantonale si ebbe la seguente situazione:

UNITA'	obbligati	domande+ ricorsi		dispense		differimenti		respinte	
			%		%		%		%
Bat fuc mont 94	784	147	18.75	62	7.90	40	5.10	45	5.73
Bat fuc mont 95	773	155	20.05	61	7.89	56	7.24	38	4.91
Bat fuc mont 96	778	188	24.16	87	11.18	51	6.55	50	6.43
Bat car mont 9	899	185	20.57	45	5	122	13.57	18	2
T o t a l e	3234	675	20.87	255	7.88	269	8.31	151	4.66

6.2. Dispense federali

Le domande di dispensa di militi appartenenti alle formazioni federali furono 1336, così ripartite:

	domande	ammesse	permute
fanteria	151	69	40
TML	65	39	5
artiglieria	241	121	74
aviazione	74	39	10
DCA	152	75	14
G e fort	94	48	20
trp di trm	123	81	16
trp san	227	94	60
trp sostg	78	45	--
trp di trasp	80	43	25
trp del mat	14	9	1
trp PA	37	26	2
totale	1336	689	267
totale nel 1979	1572	991	178

7. ISPEZIONI DELLE ARMI E DELL'EQUIPAGGIAMENTO

Hanno passato le ispezioni nel corrente anno:

ispezioni principali	29.9. - 31.10	15 g	2224 uomini
ispezioni complementari	1.12. - 17.12	11 g	628 uomini
proscioglimento classe 1930	15.11	1 g	355 uomini
totale		27 g	3207 uomini
totale 1979		22 g	3692 uomini

8. TIRI FUORI SERVIZIO8.1. Tiri militari

Hanno partecipato ai tiri militari fuori servizio:

- esercizi obbligatori a 300 m 12'292 (12'117) tiratori
 dei quali: obbligati 10'693 (10'501)
 non obbligati 1'599 (1'616)
- corso di sezioni in campagna 300 m 2'733 (2'748) tiratori
- esercizi federali a 50 m 487 (481) tiratori
- concorso di sezione in campagna a 50m 574 (569) tiratori
- sono annunciati 70 (79) rimasti

8.2. Corsi per giovani tiratori

I corsi furono 23 (nel 1979 22), con un totale di 461 (468) tiratori. Una diminuzione di 7 giovani con un corso in più.

8.3. Sussidi e contributi

Nel 1980 vennero assegnati i seguenti sussidi e contributi per il tiro fuori servizio:

- costruzione e riattazione stand di tiro	fr. 112'557.--
- indennità alla Commissione cantonale di tiro	fr. 1'135.--
- alle Società per il tiro obbligatorio e per il concorso di campagna	fr. 26'390.75
- alle Società per il concorso GT	fr. 922.--
- assicurazione Commissione cantonale di tiro	fr. 705.20
totale	fr. 141'709.95
totale 1979	fr. 190'468.70

9. RECLUTAMENTI9.1. Dati statistici

giorni di reclutamento:		ordinari	36
		supplementari	6
piazze di reclutamento:			3
presenti:			1325 (1385 nel 79)
di cui: classe 1962	7		
classe 1961	1209		
classi 1953/1960	74		
rimasti da recluta- menti precedenti	35		
abili al servizio: 90%			1194 (89.3% nel 79)
classe 1961	1041		
rim 1 o 2 anni	21		
abili SC	50		
inabili	82		
si ebbero inoltre:			
- assegnati ai servizi complementari per età			290
- incorporati nelle truppe del Canton Ticino			1080 (1291 nel 79)
- incorporati in altri cantoni			14

9.2. Istruzione delle reclute e dei quadri

Nel 1980 vennero istruiti ufficiali, sottufficiali e reclute così ripartiti:

	asp uff	sgtm	fur	cpl	cpl cuc	reclute
FANTERIA						
fuc e car	11	2	2	57	1	352
mitr	3	1	-	25	-	62
can lm	2	1	1	21	1	78
can lm pes	-	-	-	9	-	27
can ac	-	-	-	3	-	18
gran	2	-	-	5	-	29
sdt trm	1	-	-	3	-	37
auto e moto	1	-	-	4	-	31
sdt tr	3	-	-	5	-	46
tromb e tamb	-	-	-	1	-	9
aiuto cuc	-	-	-	-	5	11
totale	23	4	3	133	7	700

	asp uff	stgm	fur	cpl	cpl cuc	reclute
ARMI SPECIALI						
art mob	10	-	-	12	1	114
aviazione	5	2	1	14	1	49
DCA	2	1	-	10	-	83
genio	3	2	-	10	-	90
trasmissioni	2	1	-	4	-	49
trp san	6	-	-	8	-	93
trp sostg	1	-	2	3	-	57
trp PA	-	-	-	3	1	54
trp mat	1	-	-	6	-	56
trp trasp	2	-	-	2	1	15
totale	32	6	3	72	4	660
nel 1979	20	9	4	76	3	571

9.3. Dispense dalle scuole sottufficiali cantonali

Il movimento delle dispense dalle scuole dei sottufficiali di competenza cantonale è stato il seguente:

	convocati	domande	ammesse
<u>SSU fant mont 9</u>			
fuc e car	74	43	38
mitr	23	11	10
<u>SSU fant mont 209</u>			
fuc e car	63	46	42
mitr	21	9	9
lm	41	12	10

10. CONTROLLI

10.1. Commissione visite sanitarie

Davanti alle diverse Commissioni sono stati convocati nel 1980 872 militi (897 nel 1979) per la revisione della loro attitudine al servizio, e più precisamente:

reclute e militi dei SC, non istruiti	205	(235)
militi dell'attiva	429	(400)
militi della landwehr	133	(124)
militi della landsturm	45	(49)
militi dei SC, istruiti	60	(89)
totale	872	(897)

Le decisioni della CVS risultano così ripartite:

militi dichiarati abili al servizio	172	(172)
di cui 48 (45) sono stati dichiarati inabili al tiro;		
militi dichiarati abili SC	136	(139)
militi dispensati temporaneamente	240	(178)
militi inabili temporaneamente al servizio	-	(-)
militi dichiarati inabili al servizio	324	(408)
totale	700	(725)

10.2. Congedi per l'estero, rimpatri, esenzioni

- congedi per l'estero	214	(227)
- rimpatri	160	(164)
- congedi annullati	67	(55)
- esenzioni per art. 13 OM (sacerdoti, guardie di confine, agendi di polizia agenti ferroviari, infermieri)	132	(147)
- reincorporazioni	8	(11)

11. ARSENALE CANTONALE11.1. Considerazioni generali

L'Arsenale cantonale, anche nell'anno in esame, ha assolto con successo i molteplici e impegnativi compiti. L'anno 1980 è però stato fondamentale per la vita dell'Arsenale in quanto, conclusi gli ultimi accordi con l'Autorità federale nel 1979, abbiamo concretamente assunto nel 1980 quelle nuove attività che hanno permesso di colmare, anzi di aumentare le ore lavorative annue, ore che erano venute a meno con la soppressione della piazza d'armi di Bellinzona.

In particolare i nuovi compiti assegnati al nostro Arsenale, a decorrere dal 1980 sono:

1. Scuola suff e Scuola reclute san e corsi che si svolgono sulla piazza d'armi di Losone.
2. Corsi G + S al Centro sportivo di Tenero.
3. Responsabili per l'equipaggiamento personale per le scuole suff e scuole reclute fant mont 9/209 e corsi che si svolgono sulla piazza d'armi di Airolo.
4. Inizio dell'attività quale centro regionale di riparazione della protezione civile del Canton Ticino dopo il riconoscimento avvenuto il 9.5.1980, anche da parte dell'Autorità federale.
5. Attribuzione di un bat, precedentemente assegnato all'Arsenale federale di Biasca e l'assegnazione di tre nuove unità d'attiva di nuova costituzione.

11.2. Ore di lavoro svolto

totale ore	66'170	(66'363)
ore lavorative	54'874	(54'062)
ore Confederazione	52'647	(51'418)
ore Cantone	2'227	(2'644)
ore assenza	11'296	(12'301)
in % ore a carico della Confederazione:	96.07%	(95.25%)
in % ore a carico Cantone:	3.93%	(4.75%)

11.3. Scuole e corsi

Effettivi S suff 209	111	(160)
SR fant mont 9 + 209	795	(1154)
S suff san 240	58	(-)
SR san 240	471	(-)

Prestazioni in ore per SR:

ore 10'361 (12'590) pari al 18.88% (23.28%)

Le prestazioni in ore per i corsi che si sono basati sul nostro Arsenale, comprese munizioni e riserve, sono state:

ore 13'991 (9'705) pari al 25.50% (17.95%)

11.4. Equipaggiamento personale

Ore lavorative 15'204 (15'861) pari al 27.71% (29.33%)
sono state ristabilite 66 (90) unità

11.5. Ispezioni militari nei Comuni e proscioglimento classe 1930

impiegate	25 1/2	(21) giornate
militi ispezionati	2892	(3370)
proscioglimento (1) g.	338	(312) militi prosciolti
ore lavorative	817	(708)

11.6. Forniture militari

La Confederazione (GDA) ha assegnato all'Arsenale cantonale lavori di confezione per il seguente importo:

fr. 2'525'055.-- (2'206'393)

Hanno lavorato 37 (37) aziende private.
Il nostro personale è stato ingaggiato per ore 838 (840)

11.7. Lavoro a domicilio

Ore di lavoro svolte a domicilio per riparazioni e modifiche abbigliamento:

7'359 (11'410)

Importi pagati per le varie qualità di lavoro svolto (riparazioni abbigliamento):

fr. 59'375.-- (fr. 91'526.70)

11.8. Lavori quale CRR PC

Ore di lavoro fatte per gli organismi PC del Cantone: 532 (-)

12. PROTEZIONE CIVILE

L'attività dell'Ufficio è proseguita anche quest'anno in modo concentrato nel settore dell'istruzione dei quadri e degli specialisti. In particolare sono stati organizzati corsi per la formazione di capigruppo e di capisezione.

La ristrutturazione degli effettivi degli organismi comunali e consortili della protezione civile, voluta dall'Autorità federale, ha sancito la base legale per iniziare l'istruzione in un campo determinante per l'efficienza della protezione civile stessa, quello della formazione e del perfezionamento degli specialisti addetti al funzionamento e alla manutenzione degli impianti (gruppo elettrogeni e impianti di ventilazione).

Nel primo corso, organizzato in collaborazione con le ditte del ramo, sono stati formati 20 sorveglianti di impianto.

Si è comunque ancora riscontrata la carenza di istruttori cantonali a tempo pieno e soprattutto l'inadeguatezza dell'attuale centro cantonale per l'istruzione di Sant'Antonino.

Un passo decisivo è stato compiuto nel settore della manutenzione e della riparazione del materiale di dotazione agli organismi comunali e consortili.

Si sono infatti felicemente concluse le trattative con l'Ufficio federale, il quale ha autorizzato la creazione e la gestione di un centro regionale di riparazione del materiale della protezione civile presso l'Arsenale cantonale di Bellinzona, assumendosi nel contempo tutte le spese per l'acquisto delle attrezzature.

Totale:	fr. 787'252.80	(fr. 30'964.35)
di cui		
a carico della Confederazione	fr. 472'408.40	(fr. 19'523.50)
a carico del Cantone	fr. 199'238.75	(fr. 7'060.30)
a carico dei Comuni-Consorzi	fr. 115'605.65	(fr. 4'380.55)

Materiale per l'arredamento degli impianti di protezione civile

Totale	fr. 110'423.65	(fr. 109'177.75)
di cui		
a carico della Confederazione	fr. 67'743.90	(fr. 68'740.40)
a carico del Cantone	fr. 26'537.55	(fr. 26'397.20)
a carico dei Comuni-Consorzi	fr. 16'142.20	(fr. 14'040.15)

12.3. Organismi comunali e consortili

L'istruzione si è svolta normalmente in corsi introduttivi, esercizi di ripetizione e rapporti.

Si riscontra comunque ancora una carenza di quadri e di specialisti.

Il Consorzio protezione civile di Lugano e dintorni ha tenuto il primo esercizio del "Distaccamento di intervento in caso di catastrofe", formato da 100 militi completamente equipaggiati (mezzi di trasporto compresi), aventi lo scopo di formare le nozioni di base per un efficace primo intervento in caso di catastrofi naturali.

12.4. Informazioni

Il Direttore del Dipartimento federale di giustizia e polizia, Kurt Furgler, ha visitato gli impianti della protezione civile edificati nel centro scuola media di Lodrino (per l'occasione l'Autorità comunale aveva indetto una giornata delle porte aperte) nonché il centro operatorio protetto del nuovo Ospedale Civico di Lugano.

12.5. Costruzioni

12.5.1. Rifugi

Nel 1980 sono stati collaudati e sussidiati 304 (237) rifugi per un totale di 7784 (7008) posti protetti.

Totale spesa complessiva riconosciuta:	fr. 5'743'212.--	(5'188'240.--)
di cui:		
a carico della Confederazione	fr. 1'269'435.75	(1'154'020.75)
a carico del Cantone	fr. 1'044'072.--	(820'822.--)
a carico dei Comuni	fr. 989'397.--	(808'377.--)

12.5.2. Impianti per gli organismi locali

Sono stati collaudati e liquidati gli impianti della protezione civile edificati nel centro scolastico di Camorino (posto comando di quartiere e posto sanitario) e nel centro scolastico al Palasio di Giubiasco (posto comando di quartiere e posto sanitario).

Totale spesa complessiva riconosciuta:	fr. 387'668.--	(-)
di cui:		
a carico della Confederazione	fr. 240'354.--	(-)
a carico del Cantone	fr. 106'608.--	(-)
rimanente a carico dei Comuni o Consorzi	fr. 40'706.--	(-)

12.5.3. Pratiche trattate nella gestione 1980

- n. 614 (373) approvazione dei progetti per la costruzione di rifugi, con un totale di 11733 (7279) posti protetti e per un importo complessivo di spesa sussidiabile di franchi 8'898'907.-- (5'064'602.75);
- n. 538 (112) preavvisi per pratiche non soggette all'obbligo di costruzione dei rifugi;
- n. 464 (250) preavvisi per il versamento dei contributi sostitutivi per un importo complessivo di fr. 1'027'436.-- (franchi 479'649);
- n. 53 (25) preavvisi per domande di differimento esame progetti speciali;

Impianti di protezione civile in fase di costruzione

posti sanitari	n. 15
posti sanitari di soccorso	n. 1
centri operatori protetti	n. 2
posti comando	n. 20
posti d'apprestamento	n. 14
rifugi pubblici	n. 10

Impianti di protezione civile in fase di progettazione

posti sanitari	n. 3
posti sanitari di soccorso	n. 1
centri operatori protetti	n. 3
posti comando	n. 5
posti d'apprestamento	n. 5
rifugi pubblici	n. 3



CORNERVIAGGI S.A.
LUGANO LOCARNO ASCONA

Per tutti i vostri viaggi d'affari o di piacere
in treno, o in mare e per le vostre vacanze

6900 Lugano
Riva V. Vela 4



**HOTEL
EXCELSIOR
LUGANO**

Tel. 091 228661 - Telex 59151
Sale per riunioni, banchetti, ricevimenti